

Ces demandes doivent être adressées à la police fédérale, direction générale des moyens en matériel, service avis et contrôle (DGM/AC), rue Fritz Toussaint 47, à 1050 Bruxelles.

Ce service contrôlera ces demandes sur pièces et les transmettra pour paiement à la direction des finances de la police fédérale.

Ces demandes comportent un aperçu des débours supportés ainsi que des factures et la preuve du paiement.

La dernière demande doit être introduite pour le 1<sup>er</sup> juillet 2006.

**Art. 6.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 7.** Notre Ministre de l'Intérieur est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 20 décembre 2005.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Intérieur,  
P. DEWAEL

Deze aanvragen moeten gericht worden aan de federale politie, algemene directie materiële middelen, advies- en controledienst (DGM/AC), Fritz Toussaintstraat 47, te 1050 Brussel.

Deze dienst zal deze aanvragen controleren op basis van de voorgelegde stukken en zal ze voor betaling overzenden aan de directie van financiën van de federale politie.

Deze aanvragen moeten een overzicht van de gedragen onkosten evenals van de facturen en het bewijs van betaling bevatten.

De laatste aanvraag moet ingediend worden vóór 1 juli 2006.

**Art. 6.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 7.** Onze Minister van Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 20 december 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Binnenlandse Zaken,  
P. DEWAEL

## SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

F. 2005 — 3707 [C — 2005/14228]

**28 DECEMBRE 2005.** — Arrêté royal relatif à la reprise des obligations de pension de la S.N.C.B. Holding par l'Etat belge

### RAPPORT AU ROI

Sire,

#### 1. INTRODUCTION

Le présent arrêté vise à transférer à l'Etat belge les obligations en matière de pension ainsi que les obligations assimilées de la S.N.C.B. Holding à l'égard de son personnel statutaire et de son ancien personnel statutaire, en ce compris la charge des pensions de survie de leurs ayants droit, telles qu'elles résultent du Statut du personnel de la S.N.C.B. Holding (notamment le chapitre XVI) établi en vertu de l'article 13 de la loi du 23 juillet 1926 relative à la S.N.C.B. Holding et à ses sociétés liées.

La réglementation européenne, notamment le Règlement (CEE) n° 1192/69 du Conseil du 26 juin 1969 relatif aux règles communes pour la normalisation des comptes des entreprises de chemin de fer (ci-après « le règlement européen 1192/69 ») a pour but la normalisation des comptes des entreprises européennes de chemin de fer, notamment pour les charges de pension. L'Etat belge applique ce règlement européen 1192/69 pour la compensation financière des charges de pension de la S.N.C.B. Holding, comme confirmé par la Loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques et par les contrats de gestion successifs conclus entre la S.N.C.B. Holding et l'Etat. Une indemnité compensatoire est dans ce cadre accordée par l'Etat, qui couvre dans leur grande majorité les charges de pension de la S.N.C.B. Holding.

Il est maintenant opportun de régler de manière définitive la prise en charge des obligations de pension relatives aux membres du personnel statutaire de cette Société et de leurs ayants droit, afin de la placer dans une situation durable, transparente et plus classique pour une entreprise du secteur du transport.

La S.N.C.B. Holding, comme quelques autres sociétés de chemin de fer européennes, se trouve, en effet, pour ce qui concerne les pensions des membres de son personnel statutaire et de leurs ayants droit, dans d'autres conditions que les entreprises des autres modes de transport.

Ces autres conditions en matière de pension qui font peser sur cette Société d'autres charges proviennent :

1. du fait que la S.N.C.B. Holding doit payer, en principe, directement et dans leur entiereté les pensions existantes des membres de son ancien personnel statutaire et de leurs ayants droit, tandis que les entreprises des autres modes de transport versent des cotisations à l'autorité compétente en fonction du nombre et du niveau des rémunérations du personnel en activité, et

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

N. 2005 — 3707 [C — 2005/14228]

**28 DECEMBER 2005.** — Koninklijk besluit betreffende de overname van de pensioenverplichtingen van de N.M.B.S. Holding door de Belgische Staat

### VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

#### 1. Inleiding

Dit koninklijk besluit beoogt de pensioenverplichtingen alsook de aanverwante verplichtingen van de N.M.B.S. Holding ten aanzien van haar statutair en gewezen statutair personeel over te dragen aan de Belgische Staat, met inbegrip van de last van de overlevingspensioenen van hun rechthebbenden, zoals die voortvloeien uit het Statuut van het personeel van de N.M.B.S. Holding (in het bijzonder hoofdstuk XVI) opgesteld krachtens artikel 13 van de wet van 23 juli 1926 betreffende de N.M.B.S. Holding en haar verbonden vennootschappen.

De Europese regelgeving, inzonderheid Verordening (EEG) nr. 1192/69 van de Raad van 26 juni 1969 betreffende de gemeenschappelijke regels voor normalisatie van de rekeningstelsels van de spoorwegondernemingen (hierna «de Europese verordening 1192/69»), heeft als doel de normalisatie van de rekeningstelsels van de Europese spoorwegondernemingen, in het bijzonder de pensioenlasten. De Belgische Staat past deze Europese verordening 1192/69 toe voor de financiële compensatie van de pensioenlasten van de N.M.B.S. Holding, zoals bevestigd door de Wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven en door de opeenvolgende beheersovereenkomsten afgesloten tussen de N.M.B.S. Holding en de Staat. Een compenserende vergoeding die de pensioenlasten van de N.M.B.S. Holding voor het grootste deel dekt, wordt in dit kader toegekend door de Staat.

Het is nu opportuun om op een definitieve wijze de tenlastneming van de pensioenverplichtingen betreffende de statutaire personeelsleden van deze Maatschappij en van hun rechthebbenden te regelen, teneinde haar te plaatsen in een duurzame, transparante en meer klassieke situatie als onderneming in de vervoersector.

De N.M.B.S. Holding, zoals nog enkele andere Europese spoorwegmaatschappijen, bevindt zich inderdaad, voor wat betreft de pensioenen van haar statutaire personeelsleden en hun rechthebbenden onder andere voorwaarden dan de ondernemingen van de overige takken van vervoer.

Deze andere voorwaarden terzake pensioen, doen op deze Maatschappij andere lasten wegen die voortkomen uit :

1. uit het feit dat de N.M.B.S. Holding in principe onmiddellijk en in hun geheel de bestaande pensioenen van haar gewezen statutaire personeelsleden en hun rechthebbenden moet betalen, terwijl de ondernemingen van de overige takken van vervoer aan de bevoegde autoriteit bijdragen betalen op grond van de sterkte en het loonpeil van het personeel in actieve dienst, en

2. du fait que le personnel de la S.N.C.B. Holding est soumis à l'application de certaines dispositions particulières auxquelles les autres modes de transport ne sont pas soumis.

Le fait de remplacer, comme proposé, la compensation financière des charges de pension attribuée à la S.N.C.B. Holding par l'Etat, par une reprise par ce dernier des obligations de pension de cette Société ne modifie en rien la matérialité financière de la situation mais donne plus de transparence aux flux financiers concernés. Les comptes de la S.N.C.B. Holding sont, en outre, ainsi confortés dans une situation ne dérogeant pas matériellement, en termes de charges de pension, à celle d'une autre entreprise dans le secteur du transport, car elle sera, comme les autres entreprises, redevable de cotisations.

La modification proposée s'inscrit dans les objectifs généraux de la libéralisation du secteur européen du transport ferroviaire, et permettra à la S.N.C.B. Holding de se positionner dans ce cadre comme une entreprise qui, sans distorsion de ses charges, peut faire face à la concurrence dans ce secteur.

Les dépenses relatives aux obligations de pension et assimilées vis-à-vis des membres du personnel statutaire et de leurs ayants droit sont actuellement imputées au Fonds des pensions interne de la S.N.C.B. Holding, conformément au Statut du personnel de celle-ci.

Ces dépenses de pension sont financées dans leur grande majorité par une compensation de l'Etat belge, conformément au Règlement européen 1192/69. La S.N.C.B. Holding intervient également dans ce financement. Cette intervention comprend notamment une cotisation patronale de la S.N.C.B. Holding correspondant à 8,86 % de la masse salariale de son personnel statutaire ainsi qu'une intervention destinée à couvrir les dépenses de pension non compensées par l'Etat en vertu du règlement européen 1192/69. De même, le personnel statutaire en activité de la S.N.C.B. Holding intervient dans le financement notamment par les cotisations personnelles correspondant à 7,5 % de leur traitement destinées à financer les pensions de survie. Enfin le financement est assuré par d'autres produits légaux.

Les obligations de pension et assimilées de la S.N.C.B. Holding vis-à-vis de son personnel statutaire et de son ancien personnel statutaire, ainsi que de leurs ayants droit, visées par le Statut du personnel concernent, les pensions de retraite, les pensions d'invalidité prématurée et les pensions de survie (de conjoint survivant, de conjoint divorcé et d'orphelin).

Le transfert envisagé ne porte pas atteinte aux droits de pension et assimilés du personnel statutaire et de l'ancien personnel statutaire de la S.N.C.B. Holding ni de leurs ayants droit, ni au principe du traitement différé. Les particularités inhérentes au régime de pension propre au personnel statutaire et à l'ancien personnel statutaire de la S.N.C.B. Holding seront préservées intégralement. Il convient en outre de faire remarquer que ce transfert ne peut être considéré comme la première étape d'un processus de réforme de la protection sociale spécifique dont bénéficient les membres du personnel de la SNCB Holding. L'Etat belge reconnaît le caractère spécifique du statut du personnel propre aux travailleurs de la SNCB Holding. Le présent arrêté royal ne s'inscrit dès lors nullement dans le cadre d'un alignement général sur le statut du personnel de la fonction publique, il se limite au transfert, à l'Etat belge, des obligations de pension et des obligations assimilées de la SNCB Holding à l'égard de son personnel statutaire et de son ancien personnel statutaire, et ce sans préjudice des caractéristiques de la protection sociale spécifique dont bénéficient les agents de la SNCB Holding, ni des mécanismes en vigueur au sein de la Commission Paritaire Nationale.

Il convient de préciser que les ayants droit du personnel statutaire et de l'ancien personnel statutaire de la S.N.C.B. Holding bénéficient déjà d'une pension de survie conforme aux dispositions de la Loi du 15 mai 1984 portant mesures d'harmonisation dans les régimes de pension, comme prescrit par l'article 22 de cette loi.

Le contrat de gestion conclu entre l'Etat et la S.N.C.B. Holding ainsi que toutes autres dispositions contractuelles conclues entre ces parties devront, le cas échéant, être adaptés si cela est rendu nécessaire en raison du transfert visé. Dans le respect de l'article 13 de la loi du 23 juillet 1926 relative à la SNCB Holding et à ses sociétés liées, le statut du personnel sera aussi adapté aux dispositions du présent arrêté royal.

2. uit het feit dat het personeel van de N.M.B.S. Holding onderworpen is aan de toepassing van een aantal bijzondere bepalingen waaraan de overige takken van vervoer niet zijn onderworpen.

Het feit van, zoals voorgesteld, de financiële compensatie van de pensioenlasten toegekend aan de N.M.B.S. Holding door de Belgische Staat, te vervangen door de overname van deze laatste van de pensioenverplichtingen van deze Maatschappij, wijzigt niets aan de financiële materialiteit van de situatie, maar maakt de financieringsstromen transparanter. Bovendien worden de rekeningen van de N.M.B.S. Holding bevestigd in een situatie die niet materieel afwijkt, in termen van pensioenlasten, van deze van een andere onderneming in de vervoersector, want zij zal bijdrageplichtig zijn zoals deze andere ondernemingen.

De voorgestelde wetswijziging kadert in de algemene objectieven van de liberalisering van Europese spoorwegvervoerssector, en zal de N.M.B.S. Holding toelaten om zich in dit kader te plaatsen als een onderneming die, zonder vertrekking van haar lasten, de mededinging in de sector kan tegemoet treden.

De uitgaven inzake de pensioen- en aanverwante verplichtingen ten aanzien van de statutaire personeelsleden en hun rechthebbenden worden vandaag geboekt op het intern Pensioenfonds van de N.M.B.S. Holding, overeenkomstig haar Statuut van het personeel.

Deze pensioenuitgaven worden voor het overgrote deel gefinancierd door een compensatie van de Belgische Staat, overeenkomstig de Europese verordening 1192/69. De N.M.B.S. Holding komt ook in deze financiering tussen. Deze tussenkomst bestaat in het bijzonder uit een werkgeversbijdrage van de N.M.B.S. Holding van 8,86 % van de loonmassa van haar statutair personeel alsook een tussenkomst bestemd om de pensioenuitgaven te dekken die niet gecompenseerd worden door de Staat krachtens de Europese verordening 1192/69. Ook het in dienst zijnde statutair personeel van de N.M.B.S. Holding komt tussen in de financiering namelijk ten behoeve van persoonlijke bijdragen van 7,5 % van hun wedde bestemd voor de financiering van de overlevingspensioenen. Tenslotte wordt de financiering verzekerd door andere wettelijke producten.

De pensioen- en aanverwante verplichtingen van de N.M.B.S. Holding ten aanzien van haar statutair en gewezen statutair personeel, alsook van hun rechthebbenden bedoeld in het Statuut van het personeel, betreffen de rustpensioen, de pensioen wegen wegens verworvene invaliditeit en de overlevingspensioenen (van de langstlevende echtpaar, uit de echt gescheiden echtpaar en wees).

De beoogde overdracht doet geen afbreuk aan de pensioen- en aanverwante rechten van het statutair en gewezen statutair personeel van de N.M.B.S. Holding, noch aan de rechten van hun rechthebbenden, noch aan het principe van de uitgestelde bezoldiging. De bijzonderheden inherent aan het pensioenstelsel eigen aan het statutair en gewezen statutair personeel van de N.M.B.S. Holding zullen integraal behouden worden. Tevens dient opgemerkt te worden dat deze overdracht niet kan beschouwd worden als de eerste stap in een hervormingsproces van de bijzondere sociale bescherming die de NMBS — personeelsleden genieten. De Belgische Staat erkent het specifieke karakter van het personeelsstatut eigen aan de werknemers van de N.M.B.S. Voorliggend koninklijk besluit kadert dan ook geenszins in een algemene gelijkschakeling met het sociaal statuut van het overheidspersoneel, het beperkt zich tot de overdracht van de pensioenverplichtingen alsook de aanverwante verplichtingen van de N.M.B.S. Holding ten aanzien van haar statutair en gewezen statutair personeel aan de Belgische Staat en dit zonder afbreuk te doen aan de eigenschappen van de bijzondere sociale bescherming van de N.M.B.S. personeelsleden en de geldende mechanismen ingesteld in de Nationale Paritaire Commissie.

Er moet worden gepreciseerd dat de rechthebbenden van de statutaire en gewezen statutaire personeelsleden van de N.M.B.S. Holding reeds een overlevingspensioen genieten overeenkomstig de bepalingen van de Wet van 15 mei 1984 houdende maatregelen tot harmonisering in de pensioenregelingen, zoals voorgeschreven door artikel 22 van die wet.

De beheersovereenkomst gesloten tussen de Staat en de N.M.B.S. Holding en alle andere contractuele bepalingen gesloten tussen deze partijen zullen, desgevallend, aangepast moeten worden indien de beoogde overdracht dit vereist. Met respect voor artikel 13 van de wet van 23 juli 1926 betreffende de N.M.B.S. Holding en haar verbonden vennootschappen, zal ook het Statuut van het personeel aan de bepalingen van dit Koninklijk besluit aangepast worden.

## 2. COMMENTAIRE DES ARTICLES

### CHAPITRE Ier. — *Définitions*

Article 1<sup>er</sup>. définit certains termes utilisés dans le présent arrêté royal.

L'article 1<sup>er</sup>, 4<sup>e</sup>, définit ce qu'il faut entendre par le Statut du personnel.

Il s'agit du Statut du personnel de la S.N.C.B. Holding au sens large, notamment le statut administratif et les règles y assimilées, comme les dispositions qui réglementent le statut pécuniaire des membres du personnel, ainsi que les mesures d'exécution qui sont adoptées conformément aux règles du Statut du personnel.

L'article 1, 5<sup>e</sup> définit ce qu'il faut entendre par pension de retraite.

Sont visées par « pension de retraite », les pensions de retraite, y compris les pensions pour invalidité prématuree, telles qu'elles résultent du chapitre XVI du Statut du personnel.

Les autres termes définis par l'article ne nécessitent pas de commentaires particuliers.

### CHAPITRE II. — *Reprise des obligations de pension de la S.N.C.B. Holding*

Art. 2. Cet article spécifie que les membres du personnel et leurs ayants droit bénéficient, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007, respectivement d'une pension de retraite ou d'une pension de survie à charge du Trésor public. Les conditions d'octroi et de calcul et les règles et modalités d'exécution applicables au 1<sup>er</sup> janvier 2007 seront les mêmes que celles appliquées au 31 décembre 2005. Afin de respecter le statut du personnel, les règles qui étaient d'application avant l'entrée en vigueur du présent arrêté royal restent dès lors inchangées. Chaque pensionné individuel continuera de percevoir la même pension après le transfert. Les procédures de modifications des règles et modalités d'exécution resteront, à dater du 1<sup>er</sup> janvier 2006, les mêmes que celles prévalant au 31 décembre 2005.

Art. 3. La reprise des obligations de pension par l'Etat conformément au présent arrêté royal est opposable aux bénéficiaires et aux tiers par le seul fait de la publication au *Moniteur belge*, sans que des publicités, des notifications ou des ratifications complémentaires, telles que des formalités de droit civil, ne soient exigées.

### CHAPITRE III. — *Obligations financières et autres obligations de la S.N.C.B. Holding et de l'Etat*

Art. 4. La S.N.C.B. Holding versera à l'Etat en une ou plusieurs fois au plus tard le 31 décembre 2005 à minuit une compensation financière proportionnelle aux charges de pension supplémentaires qui découlent pour l'Etat de la reprise des dépenses de pension de la S.N.C.B. Holding qui à ce moment ne sont pas compensées par l'Etat par application du règlement européen 1192/69.

Ces dépenses non compensées par l'Etat concernent d'une part, les pensions de retraite des membres du personnel roulant de la S.N.C.B. Holding qui sollicitent leur mise à la retraite à partir de l'âge de 55 ans par application de l'article 115 de la Loi du 14 février 1961 d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier et d'autre part, les pensions du personnel statutaire de la S.N.C.B. Holding ayant bénéficié de mesures de préretraite, dans le cadre des anciens plans de restructuration de l'ex-S.N.C.B. ou visé par des mesures prises dans le cadre de la programmation sectorielle de 1989, ayant un impact sur les pensions.

Le montant de cette compensation financière a été déterminé sur la base de facteurs actuariels tels qu'un taux d'intérêt réel et les lois de mortalité qui résultent des tables de mortalité MR/FR. Ce montant fait l'objet d'une attestation « d'équité » délivrée par un actuari qui remplit les conditions fixées par l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal du 22 novembre 1994 portant exécution de l'article 40bis de la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances, en ce qui concerne la fixation des conditions auxquelles doivent satisfaire les actuaires.

Le Roi peut, le cas échéant, pour l'intégralité ou une partie de la compensation financière retarder l'échéance prévue pour le paiement d'une période de maximum 6 mois et préciser les règles applicables à l'occasion de ce report. Pour les montants qui seraient versés après le 31 décembre 2005, la S.N.C.B. Holding devra payer sur ces montants des intérêts calculés sur la base du taux d'intérêt correspondant à l'Euribor trois mois pour la période entre le 1<sup>er</sup> janvier 2006 et la date du paiement.

## 2. ARTIKELSGEWIJZE COMMENTAAR

### HOOFDSTUK I. — *Definities*

Artikel 1. definieert bepaalde begrippen gebruikt in dit koninklijk besluit.

Artikel 1, 4<sup>e</sup>, bepaalt wat moet worden begrepen onder het Statuut van het personeel.

Het betreft het Statuut van het personeel van de N.M.B.S. Holding in de brede zin, met name het administratief statuut en de daarmee gelijkgestelde regels, zoals de bepalingen die het geldelijk statuut van de personeelsleden regelen, evenals de uitvoeringsmaatregelen die overeenkomstig de regels van het Statuut van het personeel zijn genomen.

Artikel 1, 5<sup>e</sup> definieert wat moet begrepen worden onder rustpensioen.

Worden bedoeld met «rustpensioen», de rustpensioenen met inbegrip van de pensioenen wegens vervroegde invaliditeit, zoals zij voortvloeien uit hoofdstuk XVI van het Statuut van het personeel.

De andere begrippen gedefinieerd in dit artikel behoeven geen bijzondere commentaar.

### HOOFDSTUK II. — *Overname van de pensioenverplichtingen van de N.M.B.S. Holding*

Art. 2. Dit artikel bepaalt dat de personeelsleden en hun rechthebbenden, met ingang van 1 januari 2007, respectievelijk een rustpensioen of een overlevingspensioen genieten ten laste van de Staatskas. De toekenning- en berekeningsvooraarden en de uitvoeringsregels en -modaliteiten van toepassing op 1 januari 2007 zullen dezelfde zijn als deze toegepast op 31 december 2005. Teneinde het personeelsstatuut te respecteren, blijven de regels die van toepassing waren voor de inwerkingtreding van onderhavig koninklijk besluit bijgevolg ongewijzigd. Elke individuele gepensioneerde zal na overdracht hetzelfde pensioen blijven ontvangen. De procedures voor de wijzigingen van de uitvoeringsregels en -modaliteiten zullen vanaf 1 januari 2006 dezelfde blijven als deze geldend op 31 december 2005.

Art. 3. De overname van de pensioenverplichtingen door de Staat overeenkomstig onderhavig koninklijk besluit is tegenstelbaar aan de begunstdigen en derden door de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*, zonder dat enige bijkomende vorm van publiciteit, betrekkingen of goedkeuring, zoals vormvooraarden van het burgerlijk recht, vereist zijn.

### HOOFDSTUK III. — *Financiële en andere verplichtingen van de N.M.B.S. Holding en van de Staat*

Art. 4. De N.M.B.S. Holding zal aan de Staat ten laatste op 31 december 2005 om middernacht in één of verschillende keren een financiële compensatie storten in verhouding tot de supplementaire pensioenlasten die voor de Staat voortvloeien uit de overname van de pensioenuitgaven van de N.M.B.S. Holding die op dat ogenblik niet werden gecompenseerd door de Staat in toepassing van de Europese verordening 1192/69.

Deze niet gecompenseerde uitgaven door de Staat betreffen thans enerzijds, de rustpensioenen van de rijdende personeelsleden van de N.M.B.S. Holding die hun opruststelling aanvragen vanaf 55 jaar in toepassing van artikel 115 van de Wet van 14 februari 1961 voor economische expansie, sociale vooruitgang en financieel herstel en anderzijds, de pensioenen van het statutair personeel van de N.M.B.S. Holding die hebben genoten maatregelen inzake vervroegd pensioen in het kader van oude herstructureringsplannen van de vroegere N.M.B.S. of bedoeld door de maatregelen genomen in het kader van de sectoriële programmatie van 1989 die een impact had op de pensioenen.

Het bedrag van deze financiële compensatie is vastgesteld op basis van actuariële factoren zoals een reële interestvoet, de sterftewetten die voortvloeien uit de tafels MR/ FR. Dit bedrag maakt het voorwerp uit van een « billijkheidsattest » uitgegeven door een actuari die voldoet aan de voorwaarden bepaald in artikel 1 van het Koninklijk besluit van 22 november 1994 houdende uitvoering van artikel 40bis van de Wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen, met betrekking tot het bepalen van de voorwaarden waaraan actuarien moeten voldoen.

In voorkomend geval kan de Koning voor het geheel of een gedeelte van de financiële compensatie de voor de betaling voorziene vervaldag uitstellen met een maximale periode van 6 maanden en de nadere regels bepalen die gepaard gaan met deze verlenging. Op de betalingen gestort na 31 december 2005, zal de N.M.B.S. Holding interessent verschuldigd zijn berekend op basis van de interestvoet die overeenkomt met Euribor drie maanden voor de periode tussen 1 januari 2006 en de datum van betaling.

La compensation financière prévue par l'article 4 est une cotisation ordinaire de sécurité sociale. Cela a pour conséquence le caractère déductible fiscalement de cette compensation financière.

La S.N.C.B. Holding récupérera auprès de la S.N.C.B. et d'Infrabel, au prorata des salaires du personnel concerné payés au mois de décembre 2005, le montant mentionné à l'alinéa 1<sup>er</sup> de l'article 4, sur une période de 15 ans. La détermination du montant à récupérer auprès de ces sociétés aura lieu de manière équitable et sera basée sur le taux d'actualisation utilisé pour calculer la compensation financière précitée.

Dans l'attente du transfert des obligations de pension de la S.N.C.B. Holding, les charges y relatives continueront à être imputées au Fonds des pensions de la S.N.C.B. Holding. Le mode de financement de ce Fonds sera donc maintenu pour l'exercice 2006. L'Etat prendra toutefois également en charge les dépenses non compensées en application du règlement européen 1192/69, dans la mesure où la S.N.C.B. Holding lui aura déjà versé la compensation financière les concernant.

Art. 5. En vue du financement futur des obligations de pension et obligations assimilées de la S.N.C.B. Holding à l'égard des membres de son personnel statutaire et de son ancien personnel statutaire, dont la charge sera dorénavant supportée par l'Etat belge, la S.N.C.B. Holding versera à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007 au Service des Pensions du Secteur Public une cotisation patronale de 8,86 % correspondant au pourcentage prévu à l'article 38, § 3, 1<sup>o</sup> de la Loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés. Cette cotisation sera calculée sur le salaire des membres du personnel statutaire tel que défini par l'article 30 de l'arrêté royal du 28 novembre 1969 pris en exécution de la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs.

La S.N.C.B. Holding versera également au Service des Pensions du Secteur Public une cotisation patronale correspondant à la part de la cotisation de modération salariale visée par l'article 38, §3 bis de la Loi précitée du 29 juin 1981, égale à 5,67 % du montant de la cotisation patronale de 8,86 %.

Ces cotisations patronales sont des cotisations ordinaires de sécurité sociale. Cela a pour conséquence le caractère déductible fiscalement de ces cotisations.

Par ailleurs, la cotisation personnelle de 7,5 %, qui est actuellement retenue par la S.N.C.B. Holding en vertu de son Statut du personnel sur les traitements de son personnel statutaire et versée au profit de la Caisse II du Fonds des pensions pour le financement des pensions de survie, sera retenue et versée à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007 par la S.N.C.B. Holding au Service des Pensions du Secteur Public. De même, la partie de la retenue sur le pécule de vacances du personnel statutaire de la S.N.C.B. Holding correspondant à 7,5 % de ce pécule sera versée à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007 au Service des Pensions du Secteur Public. Le reste de la retenue sur le pécule de vacances est attribué à la S.N.C.B. Holding pour le financement de prestations sociales en faveur de son personnel statutaire.

Art. 6. Le Roi déterminera les modalités de versement de l'ensemble des cotisations et retenues susvisées.

Art. 7. et 8. Les articles 7 et 8 précisent certaines circonstances à l'occasion desquelles la S.N.C.B. Holding sera redevable à l'Etat d'une compensation financière supplémentaire.

Si la S.N.C.B. Holding introduit, dans le futur, de nouvelles sortes de congé préalable à la retraite, une cotisation patronale sera due sur la différence entre le traitement d'attente et le traitement global sur lequel la pension est calculée. Les plans de restructuration existants et les réglementations d'interruption de carrière ne sont pas de nouvelles formes de congé préalable à la retraite au sens de l'article 8.

Pour les périodes qui, à la suite de l'application de l'arrêté royal n° 442 du 14 août 1986 relatif à l'incidence de certaines positions administratives sur les pensions des agents des services publics ou d'autres réglementations similaires, entièrement ou pour partie ne relèvent pas du calcul de la pension, la cotisation patronale n'est pas due ou n'est due qu'au prorata.

De financiële compensatie bedoeld in artikel 4 is een gewone socialezekerheidsbijdrage. Dit heeft de fiscale aftrekbaarheid van deze financiële compensatie tot gevolg.

De N.M.B.S. Holding zal het bedrag vermeld in het eerste lid van artikel 4, bij de N.M.B.S. en Infrabel recupereren prorata de bezoldigingen van het desbetreffende personeel betaald in de maand december 2005, gedurende een periode van 15 jaar. De bepaling van het te recupereren bedrag bij deze vennootschappen zal op een billijke manier plaatsvinden en zal gebaseerd zijn op de actualisatievoet gebruikt voor de berekening van voormelde financiële compensatie.

In afwachting van de overdracht van de pensioenverplichtingen van de N.M.B.S. Holding, zullen de desbetreffende lasten verder toegerekend worden aan het Pensioenfonds van de N.M.B.S. Holding. De financieringswijze van dit Fonds zal dus gehandhaafd worden voor het boekjaar 2006. De Staat zal eveneens de uitgaven die niet gecompenseerd worden in toepassing van de Europese verordening 1192/69 ten zijne last nemen, in de mate dat de N.M.B.S. Holding reeds de desbetreffende financiële compensatie heeft gestort.

Art. 5. Met het oog op de toekomstige financiering van de pensioenverplichtingen en daarmee gelijkgestelde verplichtingen van de N.M.B.S. Holding ten aanzien van haar statutair en gewezen statutair personeel, waarvan de last voortaan zal worden gedragen door de Belgische Staat, zal de N.M.B.S. Holding vanaf 1 januari 2007 aan de Pensioendienst voor de Overheidssector een patronale bijdrage storten van 8,86 % die overeenkomt met het percentage voorzien in artikel 38, §3, 1<sup>o</sup> van de Wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid van de werknemers. Deze bijdrage zal worden berekend op het loon van de statutaire personeelsleden zoals bedoeld in artikel 30 van het koninklijk besluit van 28 november 1969 tot uitvoering van de Wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders.

De N.M.B.S. Holding zal eveneens aan de Pensioendienst voor de Overheidssector een patronale bijdrage storten die gelijk is aan het gedeelte van de loonmatigingsbijdrage bedoeld in artikel 38, §3 bis van voormelde Wet van 29 juni 1981 gelijk aan 5,67 % van het bedrag van de patronale bijdrage van 8,86 %.

Deze patronale bijdragen zijn gewone sociale zekerheidsbijdragen. Dit heeft de fiscale aftrekbaarheid van deze financiële compensatie tot gevolg.

Daarnaast zal de persoonlijke bijdrage van 7,5 %, die thans wordt ingehouden door de N.M.B.S. Holding krachtens haar Statuut van het personeel op de wedden van haar statutair personeel en gestort ten gunste van de Kas II van het Pensioenfonds voor de financiering van de overlevingspensionen, vanaf 1 januari 2007 door de N.M.B.S. Holding worden ingehouden en gestort aan de Pensioendienst voor de Overheidssector. Zo zal ook het deel van de inhouding op het vakantiegeld van het statutair personeel van de N.M.B.S. Holding, gelijk aan 7,5 % van het vakantiegeld, vanaf 1 januari 2007 worden gestort aan de Pensioendienst voor de Overheidssector. De rest van de inhouding op het vakantiegeld wordt toegekend aan de N.M.B.S. Holding voor de financiering van sociale uitkeringen ten voordele van haar statutair personeel.

Art. 6. De Koning zal de stortingsmodaliteiten bepalen van alle bovenvermelde bijdragen en inhoudingen.

Artikelen 7 en 8. De artikelen 7 en 8 leggen bepaalde omstandigheden vast naar aanleiding waarvan de N.M.B.S. Holding aan de Staat een bijkomende financiële compensatie verschuldigd zal zijn.

Indien de N.M.B.S. Holding in de toekomst nieuwe soorten van verlof voorafgaand aan het pensioen invoert, zal een patronale bijdrage verschuldigd zijn op het verschil tussen het wachtgeld en de globale wedde waarop het pensioen berekend wordt. De bestaande herstructureringsplannen en regelingen van loopbaanonderbreking zijn geen nieuwe vormen van verlof voorafgaand aan het pensioen in de zin van artikel 8.

Voor de periodes die, ingevolge de toepassing van het koninklijk besluit nr. 442 van 14 augustus 1986 betreffende de weerslag van sommige administratieve toestanden op de pensioenen van personeelsleden van overheidsdiensten of ingevolge andere soortgelijke regelingen geheel of gedeeltelijk buiten de pensioenberekening vallen, is geen of slechts een pro rata patronale bijdrage verschuldigd.

Les modalités de paiement et de remboursement éventuel de ces cotisations seront déterminées par arrêté royal.

Le système prévu à l'article 8, permet au Ministre des Pensions d'examiner si la modification projetée au Statut du personnel, qui a pour conséquence une augmentation des pensions de retraite suite à l'application de l'article 12 de la Loi du 9 juillet 1969 modifiant et complétant la législation relative aux pensions de retraite et de survie des agents du secteur public, donne lieu ou non au paiement d'une cotisation de compensation par la S.N.C.B. Holding. Si le Ministre des Pensions donne un avis négatif celui-ci doit être motivé. Cet avis négatif ou l'absence de communication de la modification projetée au Ministre des Pensions aura automatiquement pour conséquence que la S.N.C.B. Holding devra payer une cotisation de compensation si elle introduit tout de même la modification projetée.

Les compensations financières prévues par les articles 7 et 8 sont des cotisations ordinaires de sécurité sociale. Cela a pour conséquence le caractère déductible fiscalement de ces compensations financières.

#### *CHAPITRE IV. — Gestion et contrôle des obligations de pension*

Art. 9. et 10. Afin de garantir la continuité de la gestion administrative et comptable des obligations de pension et assimilées ainsi que de la gestion du paiement des pensions et droits assimilés, l'article 9 donne mandat à la S.N.C.B. Holding pour assurer à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007, les gestions susmentionnées. A cette fin, et dans le respect de l'article 13 de la loi du 23 juillet 1926 relative à la S.N.C.B. Holding et à ses sociétés liées, le statut du personnel sera adapté aux dispositions du présent arrêté royal. Le Service des Pensions du Secteur Public indemnisera la S.N.C.B. Holding de façon équitable pour l'exécution de ses tâches de gestion.

Compte tenu du transfert à l'Etat des obligations de pension et assimilées du personnel statutaire et de l'ancien personnel statutaire de la S.N.C.B. Holding, cette gestion par la S.N.C.B. Holding s'effectuera sous le contrôle du Service des Pensions du Secteur Public.

Un contrôle spécifique par le Collège des commissaires de la S.N.C.B. Holding est prévu en ce qui concerne l'impact financier des décisions de mise à la pension pour invalidité prématûrée.

L'article 9 précise certaines obligations d'information à charge de la S.N.C.B. Holding visant à permettre au Service des Pensions du Secteur Public d'effectuer son contrôle. La S.N.C.B. Holding sera par ailleurs tenue d'indemniser le Service des Pensions du Secteur Public pour l'exécution de ces tâches de contrôle.

Les modalités précises relatives à ce contrôle, aux obligations d'information à charge de la S.N.C.B. Holding et à l'indemnisation de la S.N.C.B. Holding et du Service des Pensions du Secteur Public seront détaillées dans une convention qui sera conclue entre la S.N.C.B. Holding et le Service des Pensions du Secteur Public.

L'article 10 confirme la compétence en l'espèce du Comité technique pour les pensions du secteur public. La composition et le fonctionnement du Comité technique seront adaptés au fonctionnement des règles spécifiques de la S.N.C.B. Holding.

#### *CHAPITRE V. — Dispositions modificatives et abrogatoires*

Art. 11. Dans ce chapitre, les dispositions légales en vigueur sont modifiées, complétées et abrogées aux fins de les mettre en conformité avec le présent arrêté royal.

#### *CHAPITRE VI. — Entrée en vigueur*

Art. 12. et 13. Ces dispositions règlent l'entrée en vigueur de l'arrêté royal et charge les ministres compétents de son exécution.

---

#### **28 DECEMBRE 2005. — Arrêté royal relatif à la reprise des obligations de pension de la S.N.C.B. Holding par l'Etat belge**

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi-programme du 27 décembre 2005 notamment l'article 159 à 162;

Vu le Règlement (CEE) n° 1192/69 du Conseil du 26 juin 1969 relatif aux règles communes pour la normalisation des comptes des entreprises de chemin de fer;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 20 décembre 2005;

De modaliteiten van betaling en eventuele terugbetaling van deze bijdragen zullen bepaald worden bij koninklijk besluit.

Het systeem voorzien in artikel 8, laat de Minister van Pensioenen toe na te gaan of de voorgenomen wijziging aan het Statuut van het personeel die een verhoging van het rustpensioen tot gevolg heeft ingevolge de toepassing van artikel 12 van de Wet van 9 juli 1969 tot wijziging en aanvulling van de wetgeving betreffende de rust- en overlevingspensioenen van het personeel van de openbare sector, al dan niet aanleiding geeft tot het betalen van een compensatiebijdrage door N.M.B.S. Holding. Indien de Minister van Pensioenen een negatief advies geeft, moet dit advies gemotiveerd worden. Dit negatief advies of het niet ter kennis brengen van een voorgenomen wijziging aan de Minister van Pensioenen zal automatisch tot gevolg hebben dat de N.M.B.S.-holding een compensatiebijdrage zal moeten betalen indien zij toch de voorgenomen wijziging doorvoert.

De financiële compensaties bedoeld in de artikelen 7 en 8 zijn gewone socialezekerheidsbijdragen. Dit heeft de fiscale aftrekbaarheid van deze financiële compensaties tot gevolg.

#### *HOOFDSTUK IV. — Beheer en controle van de pensioenverplichtingen*

Artikelen 9 en 10. Ten einde de continuïteit van het administratieve en boekhoudkundig beheer van de pensioenverplichtingen en daarmee gelijkgestelde verplichtingen alsook het betalingsbeheer van de pensioenen en daarmee gelijkgestelde rechten te garanderen, geeft artikel 9 een mandaat aan de N.M.B.S. Holding om vanaf 1 januari 2007 voormeld beheer te verzekeren. Te dien einde zal, met respect voor artikel 13 van de wet van 23 juli 1926 betreffende de N.M.B.S. Holding en haar verbonden vennootschappen, het Statuut van het personeel aan de bepalingen van dit Koninklijk besluit aangepast worden. De Pensioendienst voor de Overheidssector zal de N.M.B.S. Holding op een billijke wijze vergoeden voor de uitvoering van haar beheerstaken.

Rekening houdend met de overdracht aan de Staat van de pensioenen aanverwante verplichtingen van het statutair en geweven statutair personeel van de N.M.B.S. Holding, zal dit beheer worden verricht door de N.M.B.S. Holding onder de controle van de Pensioendienst voor de Overheidssector.

Een specifieke controle door het College van commissarissen van de N.M.B.S. Holding wordt voorzien voor wat betreft de financiële impact van de beslissingen van opruststelling wegens vervroegde invaliditeit.

Artikel 9 preciseert bepaalde informatieverplichtingen lastens de N.M.B.S. Holding die de Pensioendienst voor de Overheidssector moet toelaten zijn controle uit te voeren. De N.M.B.S. Holding zal trouwens gehouden zijn de Pensioendienst voor de Overheidssector te vergoeden voor deze controletaken.

De modaliteiten betreffende deze controle, de informatieverplichtingen lastens de N.M.B.S. Holding en de vergoeding voor de N.M.B.S. Holding en voor de Pensioendienst voor de Overheidssector zullen worden uitgewerkt in een overeenkomst die zal gesloten worden tussen de N.M.B.S. Holding en de Pensioendienst voor de Overheidssector.

Artikel 10 bevestigt de bevoegdheid in onderhavig geval van het Technisch comité voor de pensioenen van de overheidssector. De samenstelling en de werking van het Technisch Comité zal worden aangepast aan de werking van de specifieke regels van de N.M.B.S. Holding.

#### *HOOFDSTUK V. — Wijzigings- en ophettingsbepalingen*

Artikel 11. In dit hoofdstuk worden vigerende wetsbepalingen gewijzigd, aangevuld en opgeheven ten einde ze in overeenstemming te brengen met dit Koninklijk besluit.

#### *HOOFDSTUK VI. — Inwerkingtreding*

Artikelen 12 en 13. Deze bepalingen regelen de inwerkingtreding van het koninklijk besluit en belast de bevoegde ministers met de uitvoering ervan.

---

#### **28 DECEMBER 2005. — Koninklijk besluit betreffende de overname van de pensioenverplichtingen van de N.M.B.S. Holding door de Belgische Staat**

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de Programmawet van 27 december 2005 inzonderheid op artikel 159 tot 162;

Gelet op de Verordening (EEG) nr. 1192/69 van de Raad van 26 juni 1969 betreffende de gemeenschappelijke regels voor normalisatie van de rekeningsstelsels van de spoorwegondernemingen;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 20 december 2005;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 20 décembre 2005;

Vu l'urgence motivée par la circonstance que le présent arrêté royal est nécessaire à la pérennisation du règlement de pension de la SNCB.

Vu l'avis n° 39626/4 du Conseil d'Etat, donné le 28 décembre 2005, en application de l'article 84, §1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Pensions et de notre Secrétaire d'Etat des Entreprises publiques,

Nous avons arrêté et arrêtons :

#### CHAPITRE Ier. — *Définitions*

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent arrêté, il faut entendre par :

1° « S.N.C.B. Holding » : la société anonyme de droit public S.N.C.B. Holding telle que visée à l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques;

2° « l'Etat » : l'Etat belge;

3° « les membres du personnel » : le personnel statutaire et l'ancien personnel statutaire de la S.N.C.B. Holding;

4° « le Statut du personnel » : le Statut du personnel, les règles y assimilées et les mesures d'exécution prises en application de l'article 13 de la loi du 23 juillet 1926 relative à la S.N.C.B. Holding et à ses sociétés liées;

5° « pension de retraite » : les pensions de retraite et les pensions d'invalidité prématurée telles que reprises au chapitre XVI du Statut du personnel;

6° « le SdPsP » : le Service des Pensions du Secteur Public visé à l'article [3] de la Loi du ??? portant création du « Service des Pensions du Secteur Public ».

#### CHAPITRE II. — *Reprise des obligations de pension de la S.N.C.B. Holding*

**Art. 2. § 1<sup>er</sup>.** Les membres du personnel et leurs ayants droit bénéficient, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007, respectivement d'une pension de retraite ou d'une pension de survie à charge du Trésor public.

Les conditions d'octroi et de calcul et les règles et modalités d'exécution applicables au 1<sup>er</sup> janvier 2007 seront les mêmes que celles appliquées au 31 décembre 2005.

§ 2. Les procédures de modifications des règles et modalités d'exécution resteront, à dater du 1<sup>er</sup> janvier 2006, les mêmes que celles prévalant au 31 décembre 2005, dans le respect de l'article 13 de la loi du 23 juillet 1926 relative à la S.N.C.B. Holding et à ses sociétés liées.

§ 3. Par dérogation aux articles 6 et 7 de la loi du 30 avril 1958 modifiant les arrêtés royaux n°s 254 et 255 du 12 mars 1936 unifiant les régimes de pensions des veuves et des orphelins du personnel civil de l'Etat et des membres de l'armée et de la gendarmerie et instituant une indemnité de funérailles en faveur des ayants droit des pensionnés de l'Etat, lors du décès d'un titulaire d'une pension de retraite, les ayants droit, ou à défaut d'ayants droit, toute personne physique ou morale qui justifie avoir assumé les frais funéraires, bénéficient, avec effet au 1<sup>er</sup> janvier 2007, d'une indemnité de funérailles sous les mêmes conditions et selon les règles applicables au 31 décembre 2005 en vertu du statut de personnel.

**Art. 3.** La reprise des obligations de pension par l'Etat conformément au présent arrêté royal est opposable aux bénéficiaires et aux tiers par la publication du présent arrêté royal au *Moniteur belge*, sans qu'aucune forme complémentaire de publicité, de notification ou de ratification ne soit requise.

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting van 20 december 2005;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling, gemotiveerd door de omstandigheid dat onderhavig koninklijk besluit noodzakelijk is voor de bestendiging van de NMBS -pensioenregeling.

Gelet op advies nr. 39626/4 van de Raad van State, gegeven op 28 december 2005, met toepassing van artikel 84, § 1, 2<sup>o</sup>, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van onze Minister van Pensioenen en onze Staatssecretaris van Overheidsbedrijven,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

#### HOOFDSTUK I. — *Definities*

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder:

1° « N.M.B.S. Holding » : de naamloze vennootschap van publiek recht N.M.B.S. Holding zoals bedoeld in artikel 1 van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven;

2° « de Staat » : de Belgische Staat;

3° « de personeelsleden » : het statutair en gewezen statutair personeel van de N.M.B.S. Holding;

4° « het Statuut van het personeel » : het Statuut van het personeel, daarmee gelijkgestelde regels en uitvoeringsmaatregelen aangenomen in toepassing van artikel 13 van de wet van 23 juli 1926 betreffende N.M.B.S. Holding en haar verbonden vennootschappen;

5° « rustpensioenen » : de rustpensioenen en de pensioenen wegens vroegtijdige invaliditeit zoals opgenomen in hoofdstuk XVI van het Statuut van het personeel;

6° « de PDOS » : de Pensioendienst voor de overheidssector bedoeld in artikel [3] van de Wet van ??? tot oprichting van « de Pensioendienst voor de overheidssector ».

#### HOOFDSTUK II. — *Overname van de pensioenverplichtingen van de N.M.B.S. Holding*

**Art. 2. § 1.** De personeelsleden en hun rechthebbenden genieten, met ingang van 1 januari 2007, respectievelijk een rustpensioen of een overlevingspensioen ten laste van de Staatskas.

De toekennings- en berekeningsvoorraarden en de uitvoeringsregels en -modaliteiten van toepassing op 1 januari 2007 zullen dezelfde zijn als deze toegepast op 31 december 2005.

§ 2. De procedures voor de wijzigingen van de uitvoeringsregels en -modaliteiten zullen vanaf 1 januari 2006 dezelfde blijven als deze geldend op 31 december 2005, met respect voor artikel 13 van de wet van 23 juli 1926 betreffende N.M.B.S. Holding en haar verbonden vennootschappen.

§ 3. In afwijking van de artikelen 6 en 7 van de wet van 30 april 1958 tot wijziging van de koninklijke besluiten nrs. 254 en 255 van 12 maart 1936 waarbij eenheid wordt gebracht in het regime van de pensioenen der weduwen en wezen van het burgerlijk rijkspersoneel en van de leden van het leger en van de rijkswacht en tot instelling van een begrafenisvergoeding ten gunste van de rechthebbenden van gepensioneerde rijksambtenaren, genieten, bij het overlijden van de titularis van een rustpensioen, de rechthebbenden, of bij gebreke van rechthebbenden, elke natuurlijke of rechtspersoon die bewijst dat hij de begrafenis-kosten heeft gedragen, met ingang van 1 januari 2007, een begrafenis-vergoeding onder dezelfde voorwaarden en volgens de regels van toepassing op 31 december 2005 krachtens het statuut van het personeel.

**Art. 3.** De overname van de pensioenverplichtingen door de Staat overeenkomstig dit koninklijk besluit is tegenstelbaar aan de beginsteden en derden door de bekendmaking van dit koninklijk besluit in het *Belgisch Staatsblad*, zonder dat enige bijkomende vorm van publiciteit, betrekking of goedkeuring vereist is.

**CHAPITRE III. — Obligations financières et autres obligations de la S.N.C.B. Holding [et de l'Etat]**

**Art. 4.** § 1<sup>er</sup>. La S.N.C.B. Holding versera à l'Etat le 31 décembre 2005 à minuit ou avant cette date en un ou plusieurs paiements 295.215.041 euro pour les dépenses actuellement non compensées en application du Règlement (CEE) n°1192/69 du Conseil du 26 juin 1969 relatif aux règles communes pour la normalisation des comptes des entreprises de chemin de fer.

Le cas échéant, le Roi peut, pour l'ensemble des paiements ou une partie de ceux-ci, reporter cette échéance d'une période de six mois au plus et déterminer les modalités afférentes à cette prolongation. Sur les paiements effectués après le 31 décembre 2005, des intérêts seront dus par la S.N.C.B. Holding, calculés sur la base du taux d'intérêt correspondant à l'Euribor trois mois pour la période entre le 1<sup>er</sup> janvier 2006 et la date du paiement.

Le montant visé à l'alinéa 1<sup>er</sup> est une cotisation ordinaire de sécurité sociale.

La S.N.C.B. Holding récupérera auprès de la S.N.C.B. et d'Infrabel, au prorata des salaires du personnel concerné payés au mois de décembre 2005, le montant mentionné à l'alinéa 1<sup>er</sup>, sur une période de quinze ans.

§ 2. Dans l'attente du transfert des obligations de la S.N.C.B. Holding visé à l'article 2, l'Etat prendra en charge, pour l'exercice 2006, dans le cadre du financement des charges du Fonds des pensions de la SNCB Holding actuellement en vigueur, les dépenses de pension non compensées en application du Règlement (CEE) n° 1192 / 69 du Conseil du 26 juin 1969, visées au paragraphe 1<sup>er</sup> du présent article.

**Art. 5.** § 1. La S.N.C.B. Holding verse à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007 au SdPSP :

1° Un pourcentage équivalent à celui fixé pour la cotisation patronale visée à l'article 38, § 3, 1<sup>er</sup>, de la Loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés. Ce pourcentage est calculé sur le salaire des membres du personnel statutaire tel que visé à l'article 30 de l'arrêté royal du 28 novembre 1969 pris en exécution de la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs.

2° La part de la cotisation de modération salariale visée par l'article 38, § 3bis de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés égale à 5,67 % du montant des cotisations patronales visées au 1).

§ 2. Les cotisations patronales visées au § 1<sup>er</sup>, sont des cotisations ordinaires de sécurité sociale.

§ 3. Les traitements et autres éléments de la rémunération qui interviennent pour le calcul des pensions de retraite, alloués au personnel statutaire sont soumis à une retenue dont le pourcentage est égal à celui prévu à l'article 60 de la loi du 15 mai 1984 portant mesures d'harmonisation dans les régimes de pensions.

La SNCB Holding verse, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007, au SdPSP la cotisation personnelle prévue à l'alinéa 1<sup>er</sup>.

§ 4. La retenue visée à l'article 39 quater de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés est versée à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007 à raison de 7,5 % au SdPSP. Le reste de la retenue visée à l'article 39 quater est attribué à la S.N.C.B. Holding en vue du financement de prestations sociales prévues en faveur des membres du personnel.

**Art. 6.** Le Roi fixe les modalités de versement des cotisations et des retenues visées à l'article 5.

**HOOFDSTUK III. — Financiële en andere verplichtingen van de N.M.B.S. Holding [en van de Staat]**

**Art. 4.** § 1. De N.M.B.S. Holding zal op of voor 31 december 2005 om middernacht 295.215.041 euro voor de uitgaven die thans niet gecompenseerd worden in toepassing van de Verordening (EEG) nr. 1192/69 van de Raad van 26 juni 1969 betreffende de gemeenschappelijke regels voor normalisatie van de rekeningstelsels van de spoorwegondernemingen, in één of meerdere betalingen in contanten overmaken aan de Staat.

In voorkomend geval kan de Koning voor het geheel of een gedeelte van de betalingen deze vervaldag uitstellen met een maximale periode van 6 maanden en de nadere regels bepalen die gepaard gaan met deze verlenging. Op de betalingen gemaakt na 31 december 2005, zullen interesses verschuldigd zijn door de N.M.B.S. Holding, berekend op basis van de interestvoet die overeenkomt met Euribor drie maanden voor de periode tussen 1 januari 2006 en de datum van betaling.

Het bedrag bedoeld in lid 1 is een gewone sociale zekerheidsbijdrage.

De N.M.B.S. Holding zal het bedrag vermeld in het eerste lid bij de N.M.B.S. en Infrabel recupereren prorata de bezoldigingen van het desbetreffende personeel betaald in de maand december 2005, op een periode van vijftien jaar.

§ 2. In afwachting van de overdracht van de verplichtingen van de N.M.B.S. Holding bedoeld in artikel 2, zal de Staat, voor het boekjaar 2006, de pensioenuitgaven die niet gecompenseerd worden in toepassing van de Verordening (EEG) nr. 1192/69 bedoeld in §1 van dit artikel, ten hare last nemen, in het kader van de financiering van de lasten van het Pensioenfonds van de N.M.B.S. Holding thans van toepassing.

**Art. 5.** § 1. De N.M.B.S. Holding stort vanaf 1 januari 2007 aan de PDOS :

1° een percentage dat gelijk is aan datgene vastgesteld voor de patronale bijdrage die voorzien is in artikel 38, § 3, 1<sup>er</sup> van de Wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid van de werknemers. Dat percentage wordt berekend op het loon van de statutaire personeelsleden zoals bedoeld in artikel 30 van het koninklijk besluit van 28 november 1969 tot uitvoering van de Wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders.

2° Het gedeelte van de loonmatigingsbijdrage bedoeld in artikel 38, § 3bis, van de Wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid van de werknemers gelijk aan 5,67 % van het bedrag van de patronale bijdragen bedoeld in 1).

§ 2. De patronale bijdragen bedoeld in § 1, zijn gewone sociale zekerheidsbijdragen.

§ 3. De wedden en andere bezoldigingselementen die in aanmerking genomen worden voor de berekening van het rustpensioen, toegekend aan het statutaire personeel zijn onderworpen aan een inhouding waarvan het percentage gelijk is aan dat bedoeld in artikel 60 van de Wet van 15 mei 1984 houdende maatregelen tot harmonisering in de pensioenregelingen.

De N.M.B.S. Holding stort vanaf 1 januari 2007 aan de PDOS de persoonlijke bijdrage bedoeld in het eerste lid.

§ 4. De inhouding bedoeld in artikel 39 quater van de Wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid van de werknemers wordt vanaf 1 januari 2007 gestort ten belope van 7,5 % aan PDOS. De rest van de inhouding bedoeld in artikel 39 quater wordt toegekend aan de N.M.B.S. Holding met het oog op de financiering van de sociale uitkeringen ten voordele van de personeelsleden.

**Art. 6.** De Koning bepaalt de modaliteiten betreffende de storting van de bijdragen en de inhoudingen bedoeld in het artikel 5.

**Art. 7.** Si la S.N.C.B. Holding autorise à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007 une nouvelle forme de congé préalable à la retraite, la S.N.C.B. Holding devra payer la cotisation patronale décrite à l'article 5 sur le montant non réduit du traitement qui sert de base au calcul du montant de la pension conformément à l'article 60 de la Loi du 15 mai 1984 portant mesures d'harmonisation dans les régimes de pension. Pour les périodes qui, à la suite de l'application de l'arrêté royal n° 442 du 14 août 1986 relatif à l'incidence de certaines positions administratives sur les pensions des agents des services publics ou d'autres réglementations similaires, entièrement ou pour partie ne relèvent pas du calcul de la pension, la cotisation patronale n'est pas due ou n'est due qu'au pro rata. Le remboursement à la SNCB Holding de la cotisation indue s'effectuera au moment de la mise à la retraite du membre du personnel bénéficiaire de cette pension, moyennant paiement d'intérêts de retard calculés à partir de la date de versement de cette cotisation.

Les cotisations patronales visées à l'alinéa 1<sup>er</sup> sont des cotisations ordinaires de sécurité sociale.

Les modalités de paiement sont déterminées par arrêté royal.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. Toute modification envisagée à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007 à l'initiative de la S.N.C.B. Holding au Statut du personnel, qui a pour conséquence une augmentation des pensions de retraite suite à l'application de l'article 12 de la Loi du 9 juillet 1969 modifiant et complétant la législation relative aux pensions de retraite et de survie des agents du secteur public doit être portée préalablement à la connaissance du Ministre des Pensions, qui dispose d'un délai de dix jours, débutant le lendemain du jour ouvrable de la réception de la modification proposée, pour donner un avis négatif motivé.

§ 2. Si les pensions de retraite suite à l'application de l'article 12 de la Loi du 9 juillet 1969 modifiant et complétant la législation relative aux pensions de retraite et de survie des agents du secteur public augmentent suite à une modification apportée à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007 à l'initiative de la S.N.C.B. Holding au Statut du personnel sans communication préalable ou après un avis négatif du Ministre des Pensions visé au § 1, la S.N.C.B. Holding doit dans ce cas faire un paiement au SdPsP.

Dans le cas visé au précédent alinéa, la S.N.C.B. Holding paie au SdPsP pour les pensions de retraite des membres du personnel concerné la valeur actuelle de l'augmentation des pensions de retraite. Ce paiement de compensation est dû au moment où l'augmentation est accordée effectivement pour la première fois aux bénéficiaires et seulement sur les pensions de retraite en cours.

Les paiements visés à l'alinéa précédent sont des cotisations ordinaires de sécurité sociale.

Les facteurs actuariels sur la base desquels la valeur actuelle et la valeur capitalisée sont calculées, sont déterminés par arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres et feront l'objet d'une attestation d'équité d'un actuari qui remplit les conditions déterminées à l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal du 22 novembre 1994 portant exécution de l'article 40bis de la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances, en ce qui concerne la fixation des conditions auxquelles doivent satisfaire les actuaires.

Les modalités plus précises de paiement sont déterminées par arrêté royal.

#### CHAPITRE IV. — *Gestion et contrôle des obligations de pension*

**Art. 9.** A partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007, la S.N.C.B. Holding exécute la gestion administrative, comptable et les paiements des pensions de retraite et de survie, pour le compte et à charge de l'Etat, et en moyennant l'accord de la Commission Paritaire Nationale. Cette gestion est exécutée sous le contrôle du SdPsP.

Pour le contrôle visé au premier alinéa, et sans que cela ne nuise à l'efficacité du service, la S.N.C.B. Holding communique au SdPsP les données suivantes :

a) pour les nouvelles pensions, toutes les données au moment de leur première mise en paiement;

b) pour les pensions déjà en cours, les données nécessaires pour assurer leur suivi.

A partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007, la S.N.C.B. Holding dresse un rapport semestriel sur les décisions de mise en pension pour invalidité prématuée. Ce rapport est transmis au Collège des Commissaires de la S.N.C.B. Holding qui analyse, à l'attention de l'Etat, l'impact financier de ces décisions de mise en pension.

**Art. 7.** Indien de N.M.B.S. Holding vanaf 1 januari 2007 een nieuwe vorm van verlof voorafgaandelijk aan de opruststelling toestaat, zal de N.M.B.S. Holding de patronale bijdrage zoals omschreven in artikel 5 dienen te betalen op het onverminderd bedrag van de wedde dat dient voor de berekening van het pensioenbedrag overeenkomstig artikel 60 van de Wet van 15 mei 1984 houdende maatregelen tot harmonisering in de pensioenregelingen. Voor de periodes die ingevolge de toepassing van het koninklijk besluit nr. 442 van 14 augustus 1986 betreffende de weerslag van sommige administratieve toestanden op de pensioenen van de personeelsleden van de overheidsdiensten of ingevolge andere soortgelijke regelingen geheel of gedeeltelijk buiten de pensioenberekening vallen, is geen of slechts een pro rata patronale bijdrage verschuldigd. De terugbetaling aan de N.M.B.S. Holding van de onverschuldigde bijdrage wordt gedaan op het ogenblik van de opruststelling van het personeelslid begunstigde van dit pensioen, mits betaling van nalatigheidsintresten berekend vanaf de datum van de storting van deze bijdrage.

De patronale bijdragen bedoeld in lid 1 zijn gewone sociale zekerheidsbijdragen.

De regels van betaling worden bij koninklijk besluit bepaald.

**Art. 8.** § 1. Elke voorgenomen wijziging vanaf 1 januari 2007 op initiatief van de N.M.B.S. Holding aan het Statuut van het personeel die een verhoging van de rustpensioenen tot gevolg heeft ingevolge de toepassing van artikel 12 van de Wet van 9 juli 1969 tot wijziging en aanvulling van de wetgeving betreffende de rust- en overlevingspensioenen van het personeel van de openbare sector dient voorafgaand ter kennis te worden gebracht aan de Minister van Pensioenen, die over een termijn van tien dagen beschikt, ingaand de dag volgend op de werkdag van de ontvangst van de voorgestelde wijziging, om een gemotiveerd negatief advies te geven.

§ 2. Indien de rustpensioenen door de toepassing van artikel 12 van de Wet van 9 juli 1969 tot wijziging en aanvulling van de wetgeving betreffende de rust- en overlevingspensioenen van het personeel van de openbare sector verhogen als gevolg van een wijziging aangebracht vanaf 1 januari 2007 op initiatief van de N.M.B.S. Holding aan het Statuut van het personeel zonder voorafgaandelijke kennisgeving of na een negatief advies van de Minister van Pensioenen bedoeld in §1, dan zal de N.M.B.S. Holding aan de PDOS een betaling doen.

In het geval bedoeld in het vorige lid betaalt de N.M.B.S. Holding voor de rustpensioenen van de betreffende personeelsleden aan de PDOS de actuele waarde van de verhoging van de rustpensioenen. Deze compensatiebetaling is verschuldigd op het ogenblik dat de verhoging effectief voor het eerst wordt toegekend aan de begunstigden en alleen op de dan lopende rustpensioenen.

De betalingen bedoeld in het vorige lid zijn gewone sociale zekerheidsbijdragen.

De actuariële factoren op grond waarvan de actuele en de gekapitaliseerde waarden worden berekend, zullen bij koninklijk besluit overlegd in Ministerraad worden bepaald en het voorwerp uitmaken van een billijkheidsattest van een actuari die voldoet aan de voorwaarden bepaald in artikel 1 van het koninklijk besluit van 22 november 1994 houdende uitvoering van artikel 40bis van de Wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen, met betrekking tot het bepalen van de voorwaarden waaraan actuariassen moeten voldoen.

De nadere regels van betaling worden bij koninklijk besluit bepaald.

#### HOOFDSTUK IV. — Beheer en controle van de pensioenverplichtingen

**Art. 9.** Vanaf 1 januari 2007, verricht de N.M.B.S. Holding het administratieve, boekhoudkundige en betalingsbeheer van de rust- en overlevingspensioenen, voor rekening en ten laste van de Staat, en in akkoord met de Nationale Paritaire Commissie. Dit beheer wordt gevoerd onder de controle van de PDOS.

Voor de in het eerste lid bedoelde controle, en zonder dat dit de efficiëntie van de dienst schaadt, maakt de N.M.B.S. Holding de PDOS volgende gegevens over :

a) voor de nieuwe pensioenen alle gegevens op het ogenblik van hun eerste inbetalingstelling;

b) voor de reeds ingegane pensioenen de gegevens die noodzakelijk zijn om hun opvolging te verzekeren.

Vanaf 1 januari 2007, zal de N.M.B.S. Holding een semestriek verslag opstellen over de beslissingen tot oppensioenstelling voor vroegtijdige invaliditeit. Dit verslag wordt overgemaakt aan het College van Commissarissen van de N.M.B.S. Holding dat, ter attentie van de Staat, de financiële impact van deze beslissingen tot opruststelling analyseert.

Entre la S.N.C.B. Holding et le SdPsP une convention, soumise pour avis à la Commission Paritaire Nationale, sera conclue qui règle, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007, au moins les indemnités à payer par le SdPsP à la S.N.C.B. Holding pour la gestion administrative, comptable et des paiements exécutée par la S.N.C.B. Holding, les modalités du contrôle de la gestion, la communication des données et les indemnités à payer par la S.N.C.B. Holding pour le contrôle exécuté par le SdPsP.

**Art. 10.** Le Comité technique pour les pensions du secteur public tel que visé par l'article [15] de la Loi du ... portant création du « Service des Pensions du Secteur Public » est compétent pour examiner tout problème relatif à l'application du présent chapitre.

#### CHAPITRE V. — *Dispositions modificatives et abrogatoires*

**Art. 11.** L'article 44 de la loi du 20 juillet 2005 portant des dispositions diverses est abrogé à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2007.

#### CHAPITRE VI. — *Entrée en vigueur*

**Art. 12.** Le présent arrêté royal entre en vigueur à la date de la publication au *Moniteur belge*.

**Art. 13.** Notre Ministre des Pensions et Notre Secrétaire d'Etat des Entreprises publiques sont chargés, chacun en ce qui le concerne de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 28 décembre 2005.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre du Budget,  
Mme F. VAN DEN BOSSCHE  
Le Ministre des Pensions,  
B. TOBACK

Le Secrétaire d'Etat des Entreprises publiques,  
B. TUYBENS

Tussen de N.M.B.S. Holding en de PDOS zal, vanaf 1 januari 2007, een overeenkomst, voor advies voorgelegd aan de Nationale Paritaire Commissie, worden gesloten die minstens de vergoedingen te betalen door PDOS aan de N.M.B.S. Holding voor het administratief, boekhoudkundig en betalingsbeheer verricht door de N.M.B.S. Holding, de modaliteiten van de controle op het beheer, het overmaken van de gegevens en de vergoedingen te betalen door de N.M.B.S. Holding voor de controle uitgevoerd door de PDOS regelt.

**Art. 10.** Het Technisch comité voor de pensioenen van de overheids-sector zoals bedoeld in artikel [15] van de Wet van ??? tot oprichting van « de Pensioendienst voor de overheidssector » is bevoegd om elk probleem met betrekking tot de toepassing van dit hoofdstuk te onderzoeken.

#### HOOFDSTUK V. — *Wijzigings- en opheffingsbepalingen*

**Art. 11.** Artikel 44 van de wet van 20 juli 2005 houdende diverse bepalingen wordt opgeheven met ingang van 1 januari 2007.

#### HOOFDSTUK VI. — *Inwerkingtreding*

**Art. 12.** Dit koninklijk besluit treedt in werking op datum van publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

**Art. 13.** Onze Minister van Pensioenen en Onze Staatssecretaris van Overheidsbedrijven zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 28 december 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Begroting  
Mevr. F. VAN DEN BOSSCE  
De Minister van Pensioenen,  
B. TOBACK

De Staatssecretaris van Overheidsbedrijven,  
B. TUYBENS

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

F. 2005 — 3708

[C — 2005/23120]

**6 DECEMBRE 2005. — Arrêté ministériel modifiant le modèle de déclaration d'affiliation de l'aïdant visé à l'article 7bis de l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants**

La Ministre des Classes moyennes,

Vu l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants, notamment l'article 7bis, modifié en dernier lieu par la loi-programme du 27 décembre 2004;

Vu l'arrêté royal du 19 décembre 1967 portant règlement général en exécution de l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants, notamment les articles 11 et 11bis, modifiés en dernier lieu par l'arrêté royal du 10 novembre 2005;

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'annexe 2 à l'arrêté ministériel du 3 février 2003 établissant le modèle de déclaration d'affiliation de l'aïdant visé à l'article 7bis de l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants et établissant le modèle de la déclaration sur l'honneur visée dans le même article, est remplacée par le modèle joint comme annexe au présent arrêté.

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> juillet 2005.

Bruxelles, le 6 décembre 2005.

Mme S. LARUELLE

#### FEDERALE OVERHEIDS DIENST SOCIALE ZEKERHEID

N. 2005 — 3708

[C — 2005/23120]

**6 DECEMBER 2005. — Ministerieel besluit tot wijziging van het model van verklaring van aansluiting van de in artikel 7bis van het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen bedoelde helper**

De Minister van Middenstand,

Gelet op het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen, inzonderheid op artikel 7bis, laatst gewijzigd bij programmawet van 27 december 2004;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 december 1967 houdende algemeen reglement in uitvoering van het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen, inzonderheid op de artikelen 11 en 11bis, laatst gewijzigd bij koninklijk besluit van 10 november 2005;

Besluit :

**Artikel 1.** Bijlage 2 bij het ministerieel besluit van 3 februari 2003 tot vaststelling van het model van verklaring van aansluiting van de in artikel 7bis van het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen beoogde helper en tot vaststelling van het model van de in hetzelfde artikel bedoelde verklaring op erewoord, wordt vervangen door het als bijlage bij dit besluit gevoegde model.

**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 juli 2005.

Brussel, 6 december 2005.

Mevr. S. LARUELLE